



No. 9

N° 9

---

**Votes and Proceedings**

**Procès-verbaux**

Legislative Assembly  
of Ontario

Assemblée législative  
de l'Ontario

**Monday**  
**December 5, 2011**

**Lundi**  
**5 décembre 2011**

**1<sup>st</sup> Session,**  
**40<sup>th</sup> Parliament**

**1<sup>re</sup> session**  
**40<sup>e</sup> législature**

---

**PRAYERS**  
**10:30 A.M.**

**PRIÈRES**  
**10 H 30**

**ORAL QUESTIONS**

**QUESTIONS ORALES**

The House recessed at 11:38 a.m.

À 11 h 38, l'Assemblée a suspendu la séance.

**1:00 P.M.**

**13 H**

The Speaker addressed the House as follows:-

Le Président s'adresse à l'Assemblée comme suit:-

I beg to inform the House that I have today laid upon the Table the 2011 Annual Report from the Auditor General of Ontario (Sessional Paper No. 11).

**PETITIONS**

**PÉTITIONS**

PET scans (Sessional Paper No. P-8) M<sup>me</sup> Gélinas.

Hydro dam in Bala Falls (Sessional Paper No. P-9) Mr. Miller (Parry Sound–Muskoka).

Moratorium on industrial wind development (Sessional Paper No. P-12) Mr. Walker and Mr. Wilson.

Stopping development of the Melancthon quarry (Sessional Paper No. P-16) Mr. Wilson.

Male Breast Cancer Awareness Week (Sessional Paper No. P-25) Mr. Hardeman.

Child care subsidies (Sessional Paper No. P-26) Ms. DiNovo.

Licensing of electricians (Sessional Paper No. P-27) Mr. McDonell.

Child care programs in Waterloo Region (Sessional Paper No. P-28) Mr. Harris.

**ORDERS OF THE DAY**

**ORDRE DU JOUR**

Debate was resumed on the motion for Second Reading of Bill 2, An Act to amend the Taxation Act, 2007 to implement a healthy homes renovation tax credit.

Le débat reprend sur la motion portant deuxième lecture du projet de loi 2, Loi modifiant la Loi de 2007 sur les impôts en vue de mettre en œuvre le crédit d'impôt pour l'aménagement du logement axé sur le bien-être.

Pursuant to Standing Order 47(c), the Acting Speaker (Mrs. Munro) interrupted the proceedings and announced that there had been more than six and one-half hours of debate on Second Reading of Bill 2, An Act to amend the Taxation Act, 2007 to implement a healthy homes renovation tax credit, and that the debate was deemed adjourned, at which point the Government House Leader (Mr. Milloy) specified otherwise, whereupon debate continued.

After some time, the House then adjourned at 5:57 p.m.

Après quelque temps, à 17 h 57, la chambre a ensuite ajourné ses travaux.

le président  
**DAVE LEVAC**  
Speaker